

#### FINANCE MINISTER THE REPUBLIC OF INDONESIA **COPY** REGULATION OF THE FINANCE MINISTER

### NUMBER 97/ PMK.05/ 2009

ON

# THE RATE FOR SERVICES PROVIDED BY MARKETING SERVICE AGENCIES OF THE PUBLIC SERVICE INSTITUTIONS FOR COOPERATIVES, SMALL AND MEDIUM ENTERPRISES OF THE STATE MINISTRY OF COOPERATIVES, SMALL AND MEDIUM ENTERPRISES

### THE FINANCE MINISTER,

Having considered		
Having considered	: a.	that as an implementation of the provisions in Article 9 of the Government Regulation Number 23 of 2005 on the Financial Management of Public Service Institutions, the Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small And Medium Enterprises of the State Ministry of Cooperative, Small And Medium Enterprise has a specific service rate as stipulated by the Regulation of the Finance Minister Number 141/ PMK.05/2007;
		that for the purpose of adjusting the Rate for Services provided by the Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises of the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises, as proposed by the State Minister of Cooperatives, Small and Medium Enterprises in a Letter Numbered: 447/ SM/ VIII/ 2008 dated 26 August 2008 on the Proposed Revision of KUKM Marketing Service Rate, had necessitated a readjustment of the Rate for Services provided by the Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises at the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises;
	с.	that the proposed revision of the Rate for Services provided by the Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises at the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprise, has been discussed and reviewed by the Evaluation Team;
	d.	that based upon the considerations as referred to in letter a, letter b and letter c, it is necessary to enact the Regulation of the Finance Minister on the Rate for Services provided by the Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises at the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises;
Having observed		Law Number 17 of 2003 on State Financial (State Gazette of the Republic of Indonesia Number 47 of 2003, Supplement to the State Gazette of the Republic of Indonesia Number 4286); Law Number 1 of 2004 on State Treasury (State Gazette of the Republic of Indonesia Number 5 of 2004, Supplement to the State Gazette of the Republic of Indonesia Number 4355);



-2-

- 3. Government Regulation Number 23 of 2005 on Financial Management of Public Service Institutions (State Gazette of the Republic of Indonesia Number 48 of 2005, Supplement to the State Gazette of the Republic of Indonesia Number 4502);
- 4. Presidential Decree Number 20/P of 2005:
- 5. The Finance Minister's Decision Number 159/ KMK.05/2007 on the determination of Marketing Service Agency of Cooperatives, Small and Medium Enterprises at the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises as a Government Institution which implements the Financial Management of a **Public Service Institution:**

#### HAS DECIDED:

THE REGULATION OF THE FINANCE MINISTER ON THE • RATE FOR SERVICES PROVIDED BY THE MARKETING SERVICE AGENCY OF THE PUBLIC SERVICE INSTITUTION FOR COOPERATIVES, SMALL AND MEDIUM ENTERPRISES OF THE STATE MINISTRY OF COOPERATIVES, SMALL AND MEDIUM ENTERPRISES

#### Article 1

The Rate for Services provided by the Marketing Service Agency of the Public Service Institutions for Cooperatives, Small and Medium Enterprises of the State Ministry of Cooperative, Small and Medium Enterprise is the fees for services rendered by the Marketing Service Agency for Cooperatives, Small and Medium Enterprises of the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises.

## Article 2

- (1) The service rate as referred to in Article 1 consists of:
  - a. the rate for leasing the halls at SPC Building;
  - b. the rate for leasing the Convention Center;
  - c. the rate for leasing the Connecting Building; and
  - d. the rate for Margin Trading House.
- (2) The rate for margin trading house as referred to in paragraph (1) letter d is a brokerage fee charged to owners of Small and Medium Enterprises for the sale of goods that are produced by small and medium scale enterprises consigned to the Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises of the State Ministry of Cooperative, Small and Medium Enterprise.

To enact



#### Article 3

The service rate as referred to in Article 1 is denominated in rupiah and percentage.

#### Article 4

- (1) The Rate for Services provided by the Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises at the State Ministry of Cooperative, Small and Medium Enterprise is as stipulated in the Appendix that is an integral part of this Regulation of the Finance.
- (2) The Rate for Services related to the margin trading house provided by the Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises of the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises, shall be incorporated in a contract which refers to the rate stipulated in the Appendix that is an integral part of this Regulation of the Finance Minister.

#### Article 5

- (1) In the event the Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises of the State Ministry of Cooperative, Small and Medium Enterprise enters into a contract or an agreement with a user, then the applied rate will be in accordance with said cooperation contract/ agreement;
- (2) Application of the rate as referred to in paragraph (1) shall be reported to the State Minister of Cooperatives, Small and Medium Enterprises and the Finance Minister.

#### Article 6

- (1) The Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises at the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises may charge a rate of 50% (fifty percent) of the regular rate for leasing the *Naweswara* Room and the SPC Building for seminars, exhibitions and meetings held by Cooperatives, Small and Medium Enterprises and for official events held by the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises.
- (2) The Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises of the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises may charge a rate of 80% (eighty percent) of the regular rate for leasing the *Naweswara* Room and the SPC Building for wedding ceremonies held by family members and staff of the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises.



#### FINANCE MINISTER THE REPUBLIC OF INDONESIA -4-

(3) Further implementation of the rates as referred to in paragraph (1) and paragraph (2) shall be determined by the head of the Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises at the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises.

#### Article 7

With this Regulation of the Finance Minister taking effect, then the Regulation of the Finance Minister Number 141/ PMK.05/ 2007 on the Service Rate for Services provided by the Marketing Service Agency of the Public Service Institution for Cooperatives, Small and Medium Enterprises of the State Ministry of Cooperatives, Small and Medium Enterprises is revoked and no longer effective.

#### Article 8

This Regulation of the Finance Minister shall be effective on the date of its promulgation.

In order that this Regulation is known to the general public, it is hereby ordered that this Regulation be promulgated in the Official Gazette of the Republic of Indonesia.

Enacted in Jakarta On May 15, 2009

#### FINANCE MINISTER

(signed) SRI MULYANI INDRAWATI

Promulgated in Jakarta On May 15, 2009

#### MINISTER OF JUSTICE AND HUMAN RIGHTS

#### (signed) ANDI MATTALATA

# OFFICIAL GAZETTE OF THE REPUBLIC OF INDONESIA OF 2009 NUMBER 106

This copy is in conformity with the original Head of the General Affairs Bureau For Head of the Administration Department (signed and sealed with the seal of the Bureau of General Affairs) Antonius Suharto NIP 060041107

GENERAL AFFAIRS BUREAU



APPENDIX REGULATION OF THE FINANCE MINISTER NUMBER 97/PMK.05/2009 ON THE SERVICE RATE FOR SERVICES PROVIDED BY THE MARKETING SERVICE AGENCY OF THE PUBLIC SERVICE INSTITUTION FOR COOPERATIVES, SMALL AND MEDIUM ENTERPRISE AT THE STATE MINISTRY OF COOPERATIVE, SMALL AND MEDIUM ENTERPRISE

#### THE SERVICE RATE FOR SERVICES PROVIDED BY THE MARKETING SERVICE AGENCY OF THE PUBLIC SERVICE INSTITUTION FOR COOPERATIVES, SMALL AND MEDIUM ENTERPRISES AT THE STATE MINISTRY OF COOPERATIVES, SMALL AND MEDIUM ENTERPRISES

SERVICE RATE ITEMS	UNIT(S)	RATE (Rp)
A. RATE FOR SPC BUILDING LEASE		
1. Office Space Lease		
a. Office Space Lease for UKM	Sq meter/ month	55,000
b. <sup>1</sup> / <sub>4</sub> Floor of Commercial Office Space	Sq meter/ month	60,000
c. Commercial Office Space – regular unit	Sq meter/ month	65,000
d. Commercial Office Space – ground floor	Sq meter/ month	80,000
e. Service charge	Sq meter/ month	40,000
2. RATE FOR NAWESWARA HALL		
a. Wedding Ceremony (morning)*	event	11,000,000
b. Wedding Ceremony (evening)*	event	12,500,000
c. Wedding Ceremony (morning)**	event	12,500,000
d. Wedding Ceremony (evening)**	event	13,500,000
e. Seminar (5 hours minimum)*	hour	1,700,000
f. Seminar (5 hours minimum)**	hour	1,900,000
g. Seminar (12 hours minimum)*	hour	1,000,000
h. Seminar (12 hours minimum)**	hour	1,125,000
i. Exhibition	event/day	13,500,000
j. Meeting (3 hours minimum)	hour	82,500
3. Roof Top Area Lease		
a. Tower – telecommunication	Sq meter/ year	30,000,000
b. Antenna data	Sq meter/ year	6,000,000
B. RATE FOR CONVENTION CENTER LEASE		
1. Exhibition Hall		
a. Show Day	Sq meter/ day	14,000
b. Set up Day	Sq meter/ day	7,000
c. Break down Day	Sq meter/ day	7,000
2. Convention/ Plenary Hall		
a. Show Day	day	21.000.000
b. Set up Day	day	10,500,000
c. Break dawn Day	day	10,500,000



#### SERVICE RATE ITEMS UNITS RATE (Rp) Rate for Common Are Lease 3. 14,000 a. Show Day Sq meter/ day b. Set up Day Sq meter/ day 7,000 Sq meter/ day 7,000 c. Break dawn Day C. CONNECTING BUILDING 1. Connecting Building Lease (1<sup>st</sup> floor to 4<sup>th</sup> floor) Sq meter/ month 80,000 2. Service Charge Sq meter/ month 40,000 D. MARGIN TRADING RATE 1. Rattan furniture 2.5% - 10% unit 2. Teakwood furniture unit 2.5% - 10% 3. Mixed wood furniture unit 5% - 12% 4. Wood handicraft 5% - 15% unit 5. Other handicraft unit 7.5% - 15% 6. Other goods 10% - 20% unit

Remarks:

- \* Monday to Friday (weekdays)
- \*\* Saturday and Sunday and national holidays

# FINANCE MINISTER

# (signed) SRI MULYANI INDRAWATI

This copy is in conformity with the original Head of the General Affairs Bureau For Head of the Administration Department (signed and sealed with the seal of the Bureau of General Affairs) Antonius Suharto NIP 060041107